

# مَبْحَثُ

Had B-Shabo ( le dimanche )

حاد بشـابو (يوم الأحد)

كنيسة مار يعقوب للسريريان الأرثوذكس Eglise St- Jacques Syriaque Orthodoxe

**آية العدد:** لأنه ونحن بعد خطاة، مات المسيح لأجلنا. (رومية ٥ : ٨).

**النص الإنجيلي** (لوقا ٢٢ : ٣٥ - ٥١): ثُمَّ قَالَ لَهُمْ: "حِينَ أَرْسَلْتُكُمْ بِلاَ كَيْسٍ وَلَا مِزْوَدٍ وَلَا أَحْذِيَّةٍ، هَلْ أَعَزَّكُمْ شَيْءٌ؟" فَقَالُوا: "لَا". فَقَالَ لَهُمْ: "لَكِنِ الْآنَ، مَنْ لَهُ كَيْسٌ فَلْيَأْخُذْهُ وَمِزْوَدٌ كَذَلِكَ. وَمَنْ لَيْسَ لَهُ فَلْيَبِيعْ ثَوْبَهُ وَيَسْتَرِ سَيْفًا. لِأَنِّي أَقُولُ لَكُمْ: إِنَّهُ يَنْبَغِي أَنْ يَتِمَّ فِيَّ أَيْضًا هَذَا الْمَكْتُوبُ: وَأُحْصِي مَعَ أُمَّةٍ. لِأَنَّ مَا هُوَ مِنْ جِهَتِي لَهُ انْفِصَاءٌ". فَقَالُوا: "يَارَبُّ، هُوَذَا هُنَا سَيْفَانِ". فَقَالَ لَهُمْ: "يَكْفِي!". وَخَرَجَ وَمَضَى كَالْعَادَةِ إِلَى جَبَلِ الرِّثْيُونِ، وَتَبِعَهُ أَيْضًا تَلَامِيذُهُ. وَلَمَّا صَارَ إِلَى الْمَكَانِ قَالَ لَهُمْ: "صَلُّوا لِكِي لَا تَدْخُلُوا فِي تَجْرِبَةٍ". وَانْفَصَلَ عَنْهُمْ نَحْوَ رَمِيَةِ حَجَرٍ وَجِئْنَا عَلَى رُكْبَتَيْهِ وَصَلَّيْنَا قَائِلًا: "يَا أَبَتَاهُ، إِنْ شِئْتَ أَنْ نُحِيرَ عَنِّي هَذِهِ الْكَأْسَ. وَلَكِنْ لِيَتَكُنْ لَا إِزَادَتِي بَلْ إِزَادَتُكَ". وَظَهَرَ لَهُ مَلَكَ مِنَ السَّمَاءِ يُقَوِّيه. وَإِذْ كَانَ فِي جِهَادٍ كَانَ يُصَلِّي بِأَشَدِّ لَجَاجَةٍ، وَصَارَ عَرْفُهُ كَقَطْرَاتِ دَمٍ نَازِلَةٍ عَلَى الْأَرْضِ. ثُمَّ قَامَ مِنَ الصَّلَاةِ وَجَاءَ إِلَى تَلَامِيذِهِ، فَوَجَدَهُمْ نِيَامًا مِنَ الْحُزْنِ. فَقَالَ لَهُمْ: "لِمَاذَا أَنْتُمْ نِيَامٌ؟ قُومُوا وَصَلُّوا لئَلَّا تَدْخُلُوا فِي تَجْرِبَةٍ". وَبَيْنَمَا هُوَ يَتَكَلَّمُ إِذَا جَمْعٌ، وَالَّذِي يُدْعَى يَهُودًا، أَحَدُ الْاِثْنَيْ عَشَرَ، يَبْقَدُهُمْ، فَدَنَا مِنْ يَسُوعَ لِيُقَبِّلَهُ. فَقَالَ لَهُ يَسُوعُ: "يَا يَهُودًا، أَبْقَبَلُهُ سَلِّمُ ابْنِ الْإِنْسَانِ؟"

**حكمة العدد:** يحلم الرجل بإمرأة كاملة، وتحلم المرأة برجل كامل،

وينسيان أن الله خلقهما ليكملا بعضهما بعضاً.

## تعلیق على الآیة الانجیلیة:

المسألة واضحة جداً. نحن كبشر كنا غارقين في مستنقع الخطیئة وقد ازداد الشر في حیاتنا وصارت آثامنا ظاهرة قدامنا، ولأننا أضعف من أن نُخلص أنفسنا، أو حتى نُغيرها ونُجدها. فكان الحل الوحيد أن يموت يسوع المسيح ليعيد إلینا طهارتنا ويُلبسنا الحلة الأولى الجديدة ویزكرنا بإننا أبناء إله عظیم. القدوس الذي لم يعرف الخطیئة يموت لكي یغفر لنا خطایانا. البار الذي لا ذنب له، لا بد أن یحمل ذنوبنا لكي یریحنا من أثقالها، والنعمة المجانية باقية وتتجدد في دعوة المخلص لنا بقوله: تعالوا إليّ یاجميع المتعبين والثقلی الأحمال، وأنا أریحکم.

## قصة العدد: عملية زرع قلب

إنك تعانين من هبوط حاد في القلب، الحل الوحيد هو إجراء عملية زرع قلب جديد. قالها الطيب صراحة للسيدة جوليا التي لم تستطع تقبل الأمر في البداية. كيف يتم زرع قلب إنسان آخر لي؟ كيف يموت إنسان لكي أحيأ أنا؟ ولكن لم يكن أمامها سوى ذلك الحل، فاستسلمت للأمر الواقع ووضعت في قائمة انتظار المرضى الذين يحتاجون لهذه العملية. ومرّ أسبوعان، وإذ بطبيبها يكلمها ويخبرها أن شاباً يدعى توم قد صدمه سائق طائش، وقد لقي مصرعه، ولقد أوصى بالتبرع بقلبه بعد وفاته، وهو من نفس زمرة دمك، ويجب عليك الاستعداد للعملية التي ستتم بأقصى سرعة. خضعت جوليا للعملية، ونجحت، وبعد شهر أصبحت تمارس حياتها بشكل طبيعي ولكن حدث تغير مفاجئ في حياتها، فبعد أن كانت دائماً عصبية ولا تقبل الآخرين الذين كانوا ينفرون منها، تغيرت، وأحبها الجميع لوداعتها ومحبتها التي تفيض عليهم وابتدأت جوليا تخدم الآخرين تعبيراً عن حبها للمسيح الذي أنقذها. فخدمت في

مصحة للمرضى النفسيين، وأخذت تمر على المرضى في غرفهم لتسمع مشاكلهم وتحاول التخفيف عنهم، حتى ألتقت بالشاب بيتر المكتئب وحالته النفسية سيئة لأنه منذ سنة تسبب في مقتل إنسان بسبب سرعته الجنونية أثناء قيادة السيارة، وقد هرب من خوفه، وتركه ينزف حتى فارق الحياة. أثناء الحديث أدركت جوليا أن الشاب توم الذي تبرع لها بقلبه هو نفسه الذي صدمه هذا الشاب بسيارته. فأخبرت بيتر عن القصة وكيف أن قلب توم الجديد غيرها في سلوكها أيضاً مع الناس، وتابعت قائلة: قلبه المزروع فيّ يشعرني أنه سامحك، وأنه يحبك.

**إخوتي:** هل تعلمون أنها حكاية كل واحد فينا عندما مات يسوع لأجلنا ووهبنا قلباً جديداً؟ ثرى هل سلوكياتنا تتفق مع قلب المسيح الساكن فينا؟

**+** بحسب تقويم كنيسةنا السريانية صادف البارحة ١ أيلول تذكّار مار ملكي. بينما يوم السبت القادم ٨ أيلول يصادف عيد ولادة السيدة العذراء. كل عام وأنتم بخير.

**+** في الساعة من مساء الثلاثاء القادم ٤ أيلول يقام لقاء دراسة الكتاب المقدس في صالة كنيسةنا بإشراف نيافة المطران. علماً أن الاجتماعات سوف تتوقف ابتداء من يوم ١١ لغاية ٢٥ أيلول ٢٠١٢ بسبب سفر نيافته إلى سوريا ولبنان لحضور اجتماعات المجمع المقدس. على أن تعود الاجتماعات من جديد يوم الثلاثاء ٢ تشرين الأول ٢٠١٢.

الجدير ذكره أن اجتماع دراسة الكتاب يبدأ في الساعة وينتهي في التاسعة مساءً، ويتضمن مجموعة ترانيم وصلوات تأملية، وشرح لسفر صموئيل الأول من العهد القديم، وإجابة على أسئلة الحضور المتعشش لكلمة الرب المحيية، القادمين من كنيسةنا والكنائس الشقيقة، فهذا

الحضور الشاعر ببِنوته لله وأخوته لبعضه البعض، هو امتياز وفرصة لقاء أخوي لا تعوض.

+ في مونتريال عن شيخوخة صالحة انتقل إلى رحمته تعالى المرحوم حنا أدي عن عمر ناهز ٧٣ عاماً. تعازينا القلبية الحارة لزوجته شموني، وأولاده: دوبري، دولفين، داماس وجورج. هذا وسيقام اليوم الأحد جناز الأربعين للمرحوم حنا. له الرحمة، ولعائلته الصبر والسلوان.

+ في الحسكة عن شيخوخة صالحة انتقل إلى رحمة الله المرحوم الياس ابراهيم داود، واليوم الأحد يقام جناز الأربعين لراحة نفسه. تعازينا القلبية الحارة لأولاد الفقيد بهجت و ابراهيم داود وعائلاتهم. للفقيد الرحمة ولكم طول البقاء.

+ نشكر الله لأنه رزق الأخ روبير جوزيف وردة وزوجته الفاضلة ديانا بطفلة اسمياها اميليا. تهانينا للوالدين وذويهما، وترى بعزكما.

+ اليوم الأحد عمادة الطفلة كلارا ابنة كارمن ريا وداني سيمون شريشجي. تهانينا للمعمدة وذويها وليحل نور الرب يسوع في حياتها مدى الدهر.

+ اليوم الأحد تقام خطوبة الأنسة المصون كارمن زكو على الشاب المهذب انطوني كريفيلو. تهانينا للخطيبين، وعقبال الفرحة الكاملة.

+ الأحد القادم ٩ أيلول يقام جناز السنة للمرحومة فكتوريا هندي باطري. للفقيدة الرحمة، ولعائلتها طول البقاء.

+ الأحد القادم ٩ أيلول يقام جناز السنة للمرحومة شاميرام توما جبرائيل. للفقيدة الرحمة، ولعائلتها الصبر والسلوان.

+ برعاية نيافة المطران ايليا باهي تقيم أخوية العائلة في كنيسةنا احتفالية اليوم العائلي الثاني، وذلك يومي ١٥-١٦ أيلول ٢٠١٢.

اليوم الأول يخصص للأطفال مع مجموعة ألعاب مميزة في أرض الكنيسة إضافة إلى طعام الغداء وهدية رمزية. واليوم الثاني للعائلات يفتتح بالغداء " شمبورك " ، يليه أمسية مرتلة يحييها الأب الفاضل كميل اسحق وجوقة الكنيسة تحت عنوان: "رسالة سلام" وهي مشاركة رمزية لإخوتنا المتألمين في سوريا. للمزيد من التفاصيل وشراء البطاقات لدى الإخوة: فهد رزق الله - جوني توما - بسام زكو. علماً أن بطاقة برنامج الأطفال ثمنها \$١٠.

+ في الأسبوع الماضي قامت أخوية العائلة برحلة ممتعة إلى Parc Safari، وقد رجع الجميع بالسلامة بعد قضاء يوم صيفي مميز.

### لحظة من فضلكم:

كان المجلس الملي الكريم في بيانه المالي الذي أرسله بريدياً إلى منازل أبناء الطائفة قد أوضح أنه في العام الماضي ٢٠١١ وصلت حصيلة الاشتراكات السنوية المدفوعة من عائلات الكنيسة إلى ١٨٦ اشتراكاً، وهو رقم، وإن كان لا يلبي الطموح لكنه ممتاز نسبة للسنوات الماضية. فعلى سبيل المثال سنة ٢٠٠٧ كان عدد الاشتراكات ١١٤ اشتراكاً. وعام ٢٠٠٨ فقط ١٣٢ اشتراكاً، لذلك نهيب بكم اليوم أن تبادروا إلى تسديد اشتراككم السنوي لما له من دور هام في توفير مصاريف الكنيسة المتعددة خلال السنة. ونتمنى أن نعبر معكم حاجز الـ ٢٠٠ اشتراك.

### تبرعات:

+ بلغت حصيلة التبرعات التي تم جمعها لمساعدة إخوتنا في سوريا حتى اليوم مبلغاً وقدره \$١٦٧٠٠. خلال شهر أيار الماضي تم توزيع مبلغ \$١٢١٠٠ أي ما يعادل بالليرة السورية مبلغاً وقدره ٨٢٢,٨٠٠ ليرة وزعت باشراف نيافة المطران على الجهات التالية:

٣٢٦,٤٠٠ ليرة إلى جمعية فيروزة الخيرية التابعة لمطرانية السريان الأرثوذكس في حمص .

٢٨٥,٦٠٠ ليرة إلى لجنة السيدات الخيرية في بطيركية السريان بدمشق التي تهتم بالمعوزين السريان في دمشق، والمهجرين من حمص وغيرها. ٢١٠,٨٠٠ ليرة إلى جمعية يداً بيد الخيرية التي تعمل لمساعدة المحتاجين من المسيحيين والمسلمين أيضاً بالتعاون مع جمعية مار منصور الخيرية بدمشق.

وقد تسلّم نيافته إيصالات بالمبالغ موجودة بحوزته، والمبالغ وُزعت على محتاجيها. ويبقى مبلغ \$٤٦٠٠ سيحمله معه نيافته بعد أيام إلى سوريا ليوزّعه بالطرق المناسبة وسوف نعلمكم بالتفاصيل لاحقاً.

### رسالة محبة

نوجهها مع بداية العام الدراسي الجديد إلى إخوتنا في مؤسسات كنيسة مار يعقوب النصيبيني وهم يستعدون لانطلاقة جديدة ننمناها أن تكون موفقة وناجحة، لأن أطفال كنيستنا وشبابها وسيداتها وعائلاتنا تحتاج للخدمات التي يقدمها مركز التربية الدينية ولجنة الشباب الجديدة ولجنة السيدات وأخوية العائلة. كما ننتظر أن تنطلق تدريبات كورال الأطفال الذي تقرر تأسيسه مع نهاية العام الدراسي المنصرم.

حاد بشابو تُقدّر جهودكم المبذولة، وتتمنى لكم دوام النجاح.

### صور حلوة في كنيستنا

+ كل شخص يقدم من وقته لخدمة الكنيسة بشكل دوري منتظم وفي مختلف المؤسسات والخدمات الكنسية.

+ العائلة التي تُقدّم أطفالها ويافعيها للخدمة في الهيكل بانتظام.

+ الذين يحضرون القداس بفرح واستمتاع منذ بدايته، وحتى النهاية.

## صور غير مثالية في كنيسة

- + من يحضرون إلى الكنيسة في الربع الأخير من القداس ويتململون.
- + من يحضرون إلى الكنيسة في المناسبات فقط سواء لتقديم واجب العزاء، أو التهنئة بالأفراح.
- + من يقفون خارج الكنيسة للحديث والانتقاد والتدخين.

**فقرة للتأمل:** أحياناً قد تقضي ساعات تشرح فيها ما يؤلمك أو يسبب لك الأذى، والآخر لا يفهمك. فلا تستغرب لأنه لم يصل إلى أعماق قلبك، أو يشعر بجرحك. فقط التزم الصمت، وكفّ عن مناجاته، فإله وحده أحق بأن تتاجيه، وتبتّ له شكاوك.

**سريانيات:** وجه قداسة البطريرك مار اغناطيوس زكا الأول عيواص الدعوة للسادة المطارنة أعضاء المجمع السرياني المقدس لانعقاد المجمع في دير مار يعقوب البرادعي في العطشانة، لبنان بالفترة من ١٠ إلى ١٣ أيلول ٢٠١٢. مع تمنياتنا لكنيستنا السريانية بالتقدم والنجاح لما فيه مجد الله وخلص النفوس.

+ بلغت واردات الصينية يوم الأحد ٢٦ آب (٤٨٩)\$.  

---

**حاد بشابو** نشرة أسبوعية تصدر عن كنيسة مار يعقوب النصيبيني للسريان الأرثوذكس في مونتريال. للمراجعة الاتصال مع الأخ كابي يوسف ٥١٤-٦٩٢٩٩٩٠ بإمكانكم مطالعة حاد بشابو على موقع الكنيسة الإلكتروني بإشراف الأب كميل اسحق: [www.syrianorthodoxchurch.com](http://www.syrianorthodoxchurch.com)  

---

Had b-Shabo is a weekly bulletin issued by St-Jacques Syriac Orthodox Church in Montreal, for further information, call Mr. Gaby Yousef at (514) 692-9990. You can read the present and past issues on our church website which is supervised by Father Kamil Ishak at: [www.syrianorthodoxchurch.com](http://www.syrianorthodoxchurch.com)  

---

### **Today's Bible reading (Luke 22: 35-51):**

And He said to them, "When I sent you without money bag, knapsack, and sandals, did you lack anything?" So they said, "Nothing." Then He said to them, "But now, he who has a money bag, let him take it, and likewise a knapsack; and he who has no sword, let him sell his garment and buy one. For I say to you that this which is written must still be accomplished in Me: 'And He was numbered with the transgressors.' For the things concerning Me have an end." So they said, "Lord, look, here are two swords." And He said to them, "It is enough." Coming out, He went to the Mount of Olives, as He was accustomed, and His disciples also followed Him. When He came to the place, He said to them, "Pray that you may not enter into temptation." And He was withdrawn from them about a stone's throw, and He knelt down and prayed, saying, "Father, if it is Your will, take this cup away from Me; nevertheless not My will, but Yours, be done." Then an angel appeared to Him from heaven, strengthening Him. And being in agony, He prayed more earnestly. Then His sweat became like great drops of blood falling down to the ground. When He rose up from prayer, and had come to His disciples, He found them sleeping from sorrow. Then He said to them, "Why do you sleep? Rise and pray, lest you enter into temptation." And while He was still speaking, behold, a multitude; and he who was called Judas, one of the twelve, went before them and drew near to Jesus to kiss Him. But Jesus said to him, "Judas, are you betraying the Son of Man with a kiss?" When those around Him saw what was going to happen, they said to Him, "Lord, shall we strike with the sword?" And one of them struck the servant of the high priest and cut off his right ear. But Jesus answered and said, "Permit even this." And He touched his ear and healed him.

---

### **Comment on Today's Verse:**

*"While we were still sinners, Christ died for us." (Romans 5:8)*

It is an obvious issue; we as human beings were drowning in sin, and evil has propagated in our life. We are too weak to save ourselves, or even to change or renew ourselves. The only solution was the death of Jesus Christ, to bring us back our purity, and restore us as the sons and daughters of the great God. Jesus, the holy one who did not experience the sin, died for us to forgive our sins. Jesus, who committed no transgression, had to carry ours on



the cross to give us freedom, and to carry our yoke as he said: “Come to me, all you who are weary and burdened, and I will give you rest”

---

### **Story of the Day: Heart Transplant**

“You have severe heart failure”, the doctor told Julia clearly “and the only solution is a heart transplant.” In the beginning, Julia did not like the idea “How would somebody else’s heart be put in my body? How come somebody else has to die so that I can live?” She did not have any other option, so she consented, and was put in the waiting list for a heart transplant.

After two weeks, her doctor called her, and said: “A young man, called Tom, was hit by a reckless driver, and passed away. He had consented to donate his heart after his death, and it seems that his blood matches yours. You have to get ready as the transplant procedure will take place as soon as possible.”

Julia underwent the transplant, and after months, started to live a normal life. However, there was one major change; after being with high temper and annoying, she has dramatically changed. She has become an example of love and meekness, and everybody started to like her. Julia started serving others, as an expression of her love to the Lord Jesus Christ who saved her. She volunteered in a psychiatric center, where she passed by different people trying to counsel them and listen to their problems.

One day at that center, she met a young man called Peter. Peter was depressed because he killed somebody in a car accident as he was driving fast. He was so scared that he ran away, and left the victim bleeds to death. As she was listening to his story, she realized that Peter has hit Tom, whose heart is beating inside her. She told Peter about her story and how her new heart, Tom’s heart, has changed her behavior and action with people, and said: “Tom’s heart tells me that he has forgiven you, and that he loves you.”

**Dear brothers**, do you know that this story is true for all of us? Jesus has died on the cross for us, giving us a brand-new heart. Do our actions reflect Jesus’ love towards us?

---

+ According to our church’s calendar, yesterday was the memory of Mar Malki, and next Saturday September 8 is the memory of the birth of Virgin Mary.

+ This Tuesday, September 4<sup>th</sup>, we continue to have our bible study meetings at our church’s hall, with the supervision of his eminence

the Archbishop. Because his Eminence is going to Syria and Lebanon to attend the Holy Synod, there will be no bible study between 11 to 27 September, 2012.

The bible study meeting, attended by members of our church and brothers from other sister churches (from 7-9 pm), includes praise and worship, and a study of the book of 1Samuel followed by a question and answer period. Do not let the chance go!

+ In Montreal, Mr. Hanna Addeh passed away at the age of 73, and today is his 40<sup>th</sup> memorial service. We extend our condolences to his wife Shmoni, and his sons and daughters Dobri, Dolphin, Damas, and George. We pray for patience for his family.

+ In Hassake, Mr. Elias Ibrahim Daoud passed away, and today is his 40<sup>th</sup> memorial service. We extend our condolences to his sons Bahjat and Ibrahim and their families. We pray for patience for his family.

+ We thank the Lord for granting Mr. Robert Joseph Warde and his wife Diana a baby girl, Amelia. We congratulate the parents and their family, and pray for a life full of blessings for all.

+ Today the Sunday is the baptism of baby girl Carla, daughter of Carmen Raya and Danny Simon Charbacshi. We congratulate the baptized and her family, and pray that the Lord fill her life with blessings.

+ Today the Sunday is the engagement party of Miss. Carmen Zakko and Mr. Anthony Curvelo. We congratulate the couple and wish them all the best.

+ Next Sunday September 9 is the annual memorial service for the late Mrs. Victoria Hindi Batri. We pray for patience and mercy to her family.

+ Next Sunday September 9 is the annual memorial service for the late Mrs. Shamiram Touma Gebrael. We pray for patience and mercy to her family.

+ Last week, the Family Fraternity held an exciting and fun trip to Parc Safari on a nice sunny day.

+ The plate collection for August 26, 2012 was \$489.

---

+ With the auspices of His Eminence Archbishop Elia Bahi, the Family Fraternity is holding a second family day celebration on September 15-16, 2012. The first day will be dedicated to the

children with games and entertainment on our church's land, with a lunch a small gift. The second day is for the whole family, starting with lunch, followed by an evening with praise and prayers, hosted by Rev. Fr. Kamil Ishak, and the church's choir. The theme of the day will be "A message of peace", and including prayers for our brothers and sisters in Syria. For more details and for tickets, please contact: Fahad Rizkallah, Johnny Touma, and Bassam Zakko. Tickets for children are \$10.

---

### **One Moment Please:**

The Board of Directors informed you in its statement that was mailed to all parishioners that in 2011 the total number of families that paid their subscription was 186. This number, although not satisfactory, is higher than that of the previous years. For example, in 2007, the number of subscribers was 114, and in 2008, it was 132. Therefore, we ask you all to participate and pay your subscription fees, and let's pass the 200 subscribers milestone.

---

### **Donations:**

The donations dedicated to help our affected brothers and sisters in Syria reached a maximum of \$16,700. In May, a total sum of \$12,100 (822,800 Syrian pounds SP) was distributed, according to his Eminence's supervision, in the following manner:

- 1- 326,400 SP: Fayrouza Charity Institute (Syriac Orthodox Archdiocese – Homs)
- 2- 285,600 SP: Ladies Auxiliary (Syriac Orthodox Archdiocese – Damascus), which provides assistance to the needy Syrians in Damascus and those displaced from Homs.
- 3- 210,800 SP: Yadan-bi-Yad (Hand in hand) Charity Institute, that helps all needy people, both Christian and Muslim people, in collaboration with Mar Mansour Charity Institute in Damascus

His eminence has received receipts with the amounts donated, as the money being dispensed to those who are in need. His Eminence is going to Syria in days, and will carry with him the remaining money (\$4600) to be shared out as appropriate. Details will follow.

---

### **A Message of Love:**

We send it to our brothers and sisters at the institutes of St. Yacoub of Nisibis, at the beginning of the new school year, as they are

getting ready for a new start. We pray that this year will be another success, as the Christian Education Center, the new Youth Committee, the Ladies Auxiliary, and the Family Fraternity provide services tailored to a variety of church members, including the church's children, youth, and families. We also look forward to the training of the new children choir that was established last year. **Had Bshabo** appreciates your help, and wishes you all the success.

---

### **Nice Images from my Church**

- + Every individual dedicates time to serve the church regularly and in different church institutes
- + Families that bring their children to serve the altar regularly.
- + People who come to joyfully participate in the mass from its beginning to its end.

### **Not Perfect Images from my Church:**

- + People who attend the last quarter of the holy mass, yet murmuring.
  - + People who come to church only on occasions, to participate in a funeral or in a happy occasion
  - + People who stand outside the church to chat, criticize and smoke.
- 

### **Meditations:**

Sometimes you spend hours trying to explain what you are passing through to others, but they never get what you are saying. This is not a surprise, as they did not reach to the deepest of your heart, and did not feel your pain. Stop depending on people, and throw all your trouble onto the Lord, as he is the only one who can help alleviate your yoke.

---

### **Syriacs:**

His Holiness Patriarch Mar Ignatius Zakka I Iwas extended an invitation to their Eminences the Archbishops to attend the Holy Synod at the Monastery of Mar Yacoub Al-Baradi'i in Al-Atshane, Lebanon.

This Synod will take place on 10-13 September, 2012. We pray for continuous progress and success to our Syriac church so that it may do the Lord's will to glorify His name on earth and to bring souls to salvation.

---